

**A.A. 2021/2022**

## **Bant unic pe assegnazion dai beneficis regjonâi:**

- Borse di studi
- Lozaments
- Contribûts pal lozament – sedis di Puart, Bolzan, Conean e Verone
- Contribûts pe mobilitât internazionâl
- Acès aes agjevolazions pal servizi di ristorazion

# CALENDARI DES SCJADINCIS

Par domandâ i beneficis regionâi si à di compilâ la domande in linie inte aree dai servizis dal sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it) e inviâle **dentri des 13.00** (ore estive taliane/GMT+2/UTC+2/CEST) dal dì di scjadince indicât inte tabelle, cu lis modalitâts dal art.6.

I tiermins di presentazion de domande in linie a son **perentoris**, duncje la compilazion in date seguitive e compuarte **la escluson de domande**.

Il sisteme eletronic dai servizis in linie de ARDiS **al** certifiche la date e la ore precise de spedizion de domande.

	<b>Benefici</b>	<b>Compilazion domande in linie</b>	<b>Publicazion de graduatorie provisorie (date indicative)</b>
<b>Lozaments</b>	Agnis seguitîfs	ai 2 di Avost dal 2021	ai 11 di Avost dal 2021
	Matriculis	ai 30 di Avost dal 2021	ai 14 di Setembar dal 2021
	Students cun dome il requisit di iscrizion dome sede di Glemone	ai 13 di Setembar dal 2021	ai 24 di Setembar dal 2021
<b>Borse di studi</b>		ai 5 di Otubar dal 2021	ai 31 di Otubar dal 2021
<b>Contribûts pai lozaments (Sedis di Puart, Bolzan, Conean e Verone)</b>		ai 5 di Otubar dal 2021	ai 3 di Fevrâr dal 2022
<b>Contribûts pe mobilitât internazionâl</b>		ai 6 di Avrîl dal 2022	ai 11 di Mai dal 2022
<b>Comunicazion dai dâts dal contrat a paiament</b>		ai 22 di Otubar dal 2021	-
<b>Acès al servizi di ristorazion a tariffe agevolade</b>		ai 30 di Jugn dal 2022	-
<b>Domande di riduzion des tassis universitariis – sede di Udin</b>		ai 5 di Otubar dal 2021	-

## Beneficis a concors (art. 1)

La ARDiS e met a concors chescj beneficis:

- Borsis di studi;
- Lozaments;
- Contribûts pai lozaments - sedis di Puart, Bolzan, Conean e Verone;
- Contribûts pe mobilitât internazionâl.

## Destinataris dai beneficis (art. 2)

A son destinataris dai beneficis:

i students des Universitâts dai Studis di Triest e de Universitât dal Friûl iscrits pal a.a. 2021/2022 a cors di:

- lauree trienâl,
- lauree magjistrâl,
- lauree magjistrâl a cicli unic,
- specializazion, fûr che chei de aree mediche ativâts daûr de normative in vore in materie,
- dottorât di ricercje, che no gjoldin de borse di studi daûr dal DM dai 30 di Avrîl

dal 1999, n. 224;

i students dai Conservatoris di Musiche "G. Tartini" di Triest e "J. Tomadini" di Udin iscrits pal a.a. 2021/2022 a:

- cors dal Trieni superiôr di I nivel,
- cors dal Bieni specialistic di II nivel;

i students iscrits pal a.a. 2021/2022 al diplome academic di prin nivel in "Graphic Design pe imprese", "Piture" e "Architerture di internis e design" de Academie di Bielis Arts "G.B. Tiepolo" di Udin;

i students che a son daûr a laureâsi iscrits al ultin an di cors regolâr intal a.a. 2020/2021 che a otegnin il titul di studi dentri des sessions dal stes an academic, dopo dai 5 di Otubar dal 2021;

i students dai Istitûts Tecnicis Superiôrs (I.T.S.) di Triest, Udin, Gurize e Pordenon iscrits regolarmentri al a. a. 2021/2022.

**No puedin acedi ai beneficis metûts in concors** i students iscrits a cors singui, a percors par acedi ai concors pal insegnament e a cors di perfezionament o a master.

## Anzianitât universitarie (art. 3)

I beneficis metûts a concors a vegnin concedûts pal **otigniment pe prime volte dal titul par ogni nivel di lauree**.

La anzianitât universitarie e ven calcolade tacant dal an di prime imatricolazion al sisteme universitari cence tignî cont di cualsisedi passaç di cors, fûr che i students cun percentuâl di invaliditât dal 66% insù, par lôr al è pussibil rinunziâ ai studis dome par trê voltis.

La anzianitât universitarie e ven anulade par une sole volte in câs di:

- rinunzie irevocabile ai studis fate tal prin an, cence il ricognossiment di esams,
- iscrizion a cors cun acès programât dopo di un passaç di cors, di rinunzie o di un trasferiment di un altri ateneu fat ae fin dal prin an di cors.

Pal cont de anzianitât universitarie si sumin i agns di iscrizion ai masters se al è stât domandât il ricognossiment di credits.

I students a puedin acedi ai beneficis fin al prin an fûr cors (semestri seguitîf). L'impuart de borse di studi par chest semestri in plui al è dismiezât.

I students iscrits ai cors di specializazion, fûr che chei de aree mediche ativâts su la fonde de normative in vore in materie e ai cors di dottorât di ricercje, che no si zovin de borse di studi daûr dal DM dai 30 di Avrîl dal 1999, n. 224, a puedin acedi ai beneficis par un **periodi di timp pâr ae durade previodude dai rispetîfs ordenaments didactics**, tacant dal an academic di prime iscrizion. No son previodûts beneficis par agns academics in plui rispjet ae durade legâl dal cors.

I students iscrits ai I.T.S. a puedin acedi ai beneficis pal **timp de durade previodude dai rispetîfs ordenaments didactics**, tacant dal an di prime iscrizion. No son previodûts beneficis par agns in plui a rispjet durade legâl dal cors.

A son lassâts fûr dal calcul de anzianitât universitarie:

- A. i agns di iscrizion a cors singui che par chescj:
- nol sedi stât domandât il ricognossiment dai credits otignûts dilunc di chescj cors
  - no sedin stâts declarâts pai fins dal otigniment dal recursît di merit
- B. i agns di interuzion universitarie tant che specificâts tal articul 9, comis 4 e 5, dal decret legislatîf 68/2012.

## Recuisîts pe amission ai beneficis (art. 4)

### 1. Recuisît di iscrizion

La iscrizion aes Universitâts, Conservatoris, I.T.S. e Academie e à di jessi fate **dentri dai tiermins** previodûts des singulis Istituzions.

Al è pussibil presentâ domande ancje se no si è ancjemò iscrits, fûr che di perfezionâ la imatricolazion intai tiermins.

LAUREANTS - Il recursît al è sodisfat cu la iscrizion regolâr al ultin an di cors intal \_\_\_\_\_ a.a. 2020/2021 e cu l'otigniment dal titul dentri de session straordenarie dal stes an academic.

SEMESTRI IN PLUI - Il recursît al è sodisfat cu la iscrizion al a. a. 2021/2022 al prin an fûr cors dentri dai tiermins previodûts par ogni percors di studi.

**No podaran** otignê la borse di studi previodude pai laureants i students che:

- pûr laureantsi intune session dal a.a. 2020/2021, a otegnin il titul prin dai 05 di Otubar dal 2021;
- pûr laureantsi intune session dal a.a. 2020/2021, a continuin i studis pal an \_\_\_\_\_ academic 2021/2022 intun Ateneu o intun Conservatori fûr de region Friûl-Vignesie Julie \_\_\_\_\_ (fûr che i masters).

### 2. Recuisît di merit

Il merit al è calculât su la base dai credits formatîfs universitaris (CFU) regjistrâts in maniere regolâr, o ecuivalents.

**No vegnin cjamin in considerazion i credits:**

- **acuisîts prime de iscrizion al propri cors di laurea.**

Intai câs di ricognossiment di credits (trasferiment di un altri Ateneu, passaç di cors di

lauree o scurtadure de cariere), si ten cont dai agns di iscrizion universitaria intal calcul de anzianitât;

- **che a derivin di ats di cariere sostignûts par mendâ debits formatîfs** di carieris precedentis;

- **che a derivin di ats di cariere relatîfs a cors singui** che par chei nol sedi stât domandât il ricognossiment dai credits otignûts in chescj cors o, ancje se ricognossûts, che no sedin stâts declarâts pai fins dal otigniment dai recuisîts di merit;

- **che a derivin di ats di cariere relatîfs a ativitâts didatichis sorennumerariis;**

- **che a derivin di modui di esams integrâts**, che no vegnin registrâts in maniere regolâr inte cariere sul sisteme Esse3 fin al completament dal exam integrât.

## Students iscritti al prin an

I students beneficiaris di borse di studi tant che matriculis **a àn di otignî il recuisît di merit di:**

- **20 CFU registrâts regolarmenti** sul sisteme Esse3, o intes basis di dâts dai Conservatoris e de Academie, **cun date di superament dai esams relatîfs no successive ai 10 di Avost dal 2022**

- (se iscritti a cors di lauree dome cun esams anuâi) **10 CFU registrâts regolarmenti sul sisteme Esse3 cun date di superament no successive ai 10 di Avost dal 2022.**

## Students iscritti a agns dopo dal prin

I students iscritti a agns seguitîfs, par podê concori ae assegnazion dai beneficis, a scuegnin za vê **il recuisît di merit** dentri dai **10 di Avost dal 2021:**

A.a. di prime imatricolazion	20/21	19/20	18/19	17/18	16/17	Semestri seguitîf
An di iscrizion tal a.a. 2021/22	2 <sup>t</sup>	3 <sup>c</sup>	4 <sup>t</sup>	5 <sup>t</sup>	6 <sup>t</sup>	
	Numar di credits complessîfs di vê a partî dal an di prime imatricolazion					
Lauree trienâl Trieni superiôr di I nivel (Conservatori)	25 CFU	80 CFU	-	-	-	135 CFU

Lauree magjistrâl * Bieni specialistic di II nivel (Conservatori) *	30* CFU	-	-	-	-	80* CFU
Lauree magjistrâl a cicli unic	25 CFU	80 CFU	135 CFU	190 CFU	245 CFU	+55** CFU

\* I credits indicâts pe lauree magjistrâl e pal bieni specialistic di II nivel si intindin acuisîts dai students dome intal percors magjistrâl o specialistic.

\*\* Di sumâ al ultin an di cors.

Atenzion: tal câs di rinunziis/trasferiments/passaçs di cors cun ricognossiment di credits la anzianitât universitarie e incît sul recuisît di merit.

Pai cors dai Conservatoris e de Academie invezit che CFU si à di lei CFA.

**I credits, indicâts inte tabelle, a àn di jessi regjistrâts regolarmentri sul sisteme Esse3 o intes basis di dâts dai Conservatoris e de Academie **cun date di superament dai esams relatîfs no successive ai 10 di Avost dal 2021.****

I students a àn di declarâ inte domande in linie, sot de lôr responsabilitât, il numar di credits che a risultin regjistrâts (sul sisteme Esse3 des Universitâts o intal *data base* dai Conservatoris), lassant fûr i credits no bogns par otignî lis carateristichis di merit.

I students dai agns seguitîfs, par rivâ al merit domandât, a puedin doprâ CFU BONUS, madurîts su la fonde dal an di cors za frequentât.

### **CFU BONUS:**

- **fin a 5 credits**, se doprât pe prime volte pai beneficis dal secont an academic;
- **fin a 12 credits**, se doprât pe prime volte pai beneficis dal tierç an academic;
- **fin a 15 credits**, se doprât pe prime volte pai beneficis dai agns academics seguitîfs.

**La ativazion dal bonus e ven fate inte domande in linie. Il bonus al pues jessi ativât dome une volte e nol pues fâ cumul.** La cuote dal bonus no doprade intal an academic di ativazion e pues jessi doprade in chei seguitîfs.

La ARDiS e verificarà i credits bonus efetîfs a disposizion e ju aplicarà di ufici, se necessariis pal otigniment dal recuisît di merit.

I students a puedin verificâ l'ûs dal bonus lant tal propri fassicul eletronic e controlant la posizion intes graduatoriis dai beneficis domandâts tai agns prime.

Il student al à di declarâ la eventuâl fruizion di credits bonus in altris Universitâts tes carieris precedentis.

Tal câs che si domandin credits bonus intai agns academics precedents al a.a. 2021/2022, chescj no vegnin contâts pai fins dal otigniment dal requisît minim di merit previodût di chest bant.

### **Students iscritti ai corsi dei Istituti Tecnici Superiori (I.T.S.), ai corsi di dottorato di ricerca e di specializzazione**

I students iscritti a àn di vê i requisîts previodûts pe iscrizione regolâr al an academic in corso.

### **3. Requisiti di reddito e di patrimoni**

Chest requisît al è individuât su la fonde dal **Indicador de Situazione Economiche Ecuivalente (ISEE) pes prestazioni agevolate per diritto al studio universitario**, relatîf ai redditi dal 2019 e ae situazione patrimonial dal 2019. No je valide la attestazione ISEE ordinaria, anche se riferita al student che al fâs domande.

Intal specific la attestazione ISEE pes prestazioni agevolate per diritto al studio universitario e à di evidenziâ:

l'Indicador de Situazione Economiche Ecuivalente (ISEE) pes prestazioni agevolate per diritto al studio universitario nol à di passâ il limite di **€ 23.626,32**;

l'Indicador de Situazione Patrimoniale Ecuivalente (ISPE= ISP/scjale di equivalenze) nol à di passâ il limite di **€ 51.361,58**;

Si àn di vê **chestis dôs condizioni intal stes timp**.

I students, par dimostrâ di vê il requisît di reddito e di patrimoni, se:

a) comunitario e non comunitario, **residenti in Italia, e in un nucleo familiare residente in Italia che al vedi prodotto reddito e che al vedi patrimonio in Italia e/o tal forest**, a àn di lâ intun cualsisei CAF o intun ufici dal INPS par vê la attestazione ISEE pes prestazioni agevolate per diritto al studio universitario;

b) comunitario e non comunitario, **residenti in Italia, e in un nucleo familiare residente in Italia che al vedi prodotto reddito e che al vedi patrimonio in Italia e/o tal forest**, a àn di lâ intun cualsisei CAF o intun ufici dal INPS par vê la attestazione ISEE pes prestazioni agevolate per diritto al studio universitario che al certifichi redditi e patrimoni in Italia. Dopo di chest, a àn di lâ tai CAF convenzionâts pe consegna dal ISEE universitario parificât (Schede dâts par Indicador parificât universitario);



c) comunitaris e no comunitaris, **no residents in Italie, cuntun nucli familiâr che al sta tal forest**, a àn di indreçâsi dome ai CAF convenzionâts pe consegne dal ISEE universitari parificât (Schede dâts par Indicadôr parificât universitari);

d) **ricognossûts tant che rifugiâts politics** in Italie, a àn di zontâ la certificazion furnide dal Ministeri dai Internis; **i students apolits** a àn di zontâ la copie autenticade de documentazion dade dal Tribunâl Civîl. Par chestis categoriis di students si ten cont dome dai redits percepîts in Italie e dal patrimoni che in câs a vedin in Italie;

e) **che a vegnin dai Paîs in vie di disvilup** daûr dal DM dai **6 di Mai dal 2020 n. 62** "Definizion de liste dai Paîs une vore puars, caraterizâts ancje de presince di un bas indicadôr di disvilup uman, pal a.a. **2021/2022**" (fûr che eventuâi inzornaments previodûts di gnûfs decrets ministeriâi) e elencâts inte zonte 2, a àn di presentâ la valutazion de cundizion economiche, fate su la base di une certificazion de Rapresentance dal Stât talian intal Paîs di divignince, che e atesti **che il student nol è di une famee ricognossude di redit alt e di un nivel sociâl alt**.

Pai students che si notin intal prin an, cheste certificazion e pues jessi furnide di bande di ents talians abilitâts ae prestazion di garanzie di cuviertidure economiche daûr des disposizions in materie di imatricolazion dai students forescj intes universitâts talianis; in chest câs l'ent di garanzie si impegne ae eventuâl restituzion de borse par cont dal student in câs di revoche.

I oraris e lis direzions dai CAF convenzionâts a son publicâts sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it). La consegne de documentazion e je gratuite.

I students a àn di vê, dentri dal tiermin pe compilazion de domande in linie par ogni benefici, il numar di protocol de atestazion ISEE o almancul il numar de declarazion sostitutive uniche (DSU).

I students specificâts aes **letaris precedentis b), c) e e)** a àn di declarâ inte domande in linie di vê otignût l'ISEE universitari parificât dentri dai tiermins pe compilazion de domande in linie par ogni benefici. I CAF convenzionâts a mandaran ae ARDiS i relatîfs fassicui in formât eletronic.

I students iscritti ai **corsi di dottorât** (residents o no residents in Italie) a puedin sielzi, pal acès ai benefici, une divirse costituzion dal nucli familiâr, in aplicazion dal articul 8, come 4 dal DPCM n. 159/2013 e modificazions e integrazions seguitivis.

I students che a àn un **ISEE in cors di validitât**, invezit che un ISEE pes prestazions agevoladis pal drit al studi universitari, a àn di segnalâlu ae direzion: [info.trieste@ardis.fvg.it](mailto:info.trieste@ardis.fvg.it) e [info.udine@ardis.fvg.it](mailto:info.udine@ardis.fvg.it) dentri dai tiermins previodûts pe presentazion de domande in linie par ogni benefici. L'ISEE corint al à validitât di sîs mêis, duncje la atestazion e varà di risultâ ancjemò valide ae date di presentazion de domande par ogni benefici.

## Students independents de famee di origjin

I students a vegnin considerâts independents de famee di origjin se a àn **ducj i doi chescj requisîts**:

1. **residence**, che e risulte de evidence anagrafiche, fûr de unitât abitative de famee di origjin, fissade di almancul doi agns rispjet ae date di prime presentazion de domande di iscrizion a ogni cors di studis, intun lozament no di proprietât di un component dal nucli familiâr di origjin;
2. **presence di une capacitât di redit adeguate**, costituide di redits di lavôr dependent o assimilâts declarâts al fisc di almancul doi agns par no mancul di € 6.500,00 anuâi, cun riferiment a un nucli familiâr di une persone.

In chest câs i students a puedin presentâ un ISEE pes prestazions agjevoladis pal dirit al studi universitari considerant se stes tant che un nucli.

## Students cun disabilitâts

Intal bant a son previodudis cundizions agjevoladis pai students cun invaliditât dal 66% insù.

## Modalitâts di presentazion de domande in linie (art. 6)

I students che a àn i requisîts specificâts a àn di compilâ la domande in linie (acedint ai servizis in linie dal sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it)) e inviâle **dentri des 13.00** (ore estive taliane/GMT+2/UTC+2/CEST) **de dì indicade intal calendari des scjadincis**. Il sisteme eletronic al certifiche la date e la ore precise de spedizion de domande.

### CREDENZIÂLS PAR ACEDI AE DOMANDE IN LINIE SUL SÎT WEB DE ARDiS

I students cun residence in Italie a àn di identificâsi midiant dal SPID, sisteme public di identitât digjitâl (viôt: [www.spid.gov.it](http://www.spid.gov.it)) o midiant de CIE (cjarte di identitât eletroniche).

I students no talians, che a àn dome un document di identitât dât fûr des autoritâts dal lôr Paîs, e no residents in Italie, e i students minôrs (talians e forescj) a àn di identificâsi cun chestis modalitâts:

**pe sede ARDiS di Triest**, cun **registrazion in linie sul sît Esse3** pai students che si iscrivin ae Universitât di Triest (lis credenziâls a son atavis dentri di 24 oris de registrazion, se di no i students a àn di contatâ la sede ARDiS di Triest) o cun **registrazion in linie sul sît de ARDiS** pai students che si iscrivin al Conservatori o ai I.T.S.

**pe sede ARDiS di Udin**, cun **registrazion in linie sul sît de ARDiS** (se no ancjemò imatricolâts

ae Universitât o se iscrits al Conservatori, ae Academie o ai I.T.S.) o doprant **lis credenziâls (matricule e password) furnidis de Universitât dal Friûl**, se za imatricolâts a chest ateneu.

**La domande in linie e je uniche:** i students che a vuelin domandâ plui beneficis a àn di inviâ la domande dome une volte selezionant i beneficis che ur interessin. La domande in linie riferide a plui beneficis e à di jessi presentade dentri de scjadince dal prin tiermin previodût in relazion ai beneficis domandâts.

Par completâ la domande in linie i students, dopo jessi jentrâts inte aree personâl, a àn di:

1. inserî o modificâ i dâts anagrafics e cjariâ la copie di un document di identitât valit;
2. inserî o modificâ lis informazion relativis a iscrizion, merit e situazion economiche;
3. selezionâ i beneficis domandâts;
4. controlâ il sunt de domande che al conten i dâts inserîts che a restaran modificabil fin cuant che no si invie la domande in linie;
5. inviâ la domande in linie, cun conferme dai dâts inserîts. Dome dopo de spedizione i dâts indicâts a diventin definitîfs.

## **Students no comunitaris - altre documentazion**

I students no comunitaris a scuegnin ancje:

vê za, o vê domandât la consegne o il rinovament, dal **permès di permanence**;

zontâ ae domande in linie, dentri dai tiermins, la certificazion furnide dal Ministeri dai Internis se a son students ricognossûts tant che **rifugjâts politics** in Italie;

zontâ ae domande in linie, dentri dai tiermins, la copie autenticade de documentazion dade dal Tribunâl Civîl se a son **students apolits**;

zontâ ae domande in linie, dentri dai tiermins, la certificazion de Rapresentance dal Stât talian intal Paîs di divignince che e certifichi che no son di une famee ricognossude di reidit alt e di nivel sociâl alt se a son **students citadins di Paîs in vie di disvilup** (v. liste de Zonte 2).

## **Students no ancjemò imatricolâts**

I students no ancjemò imatricolâts a àn di presentâ la domande in linie, cun riserve di iscrizion, dentri des scjadincis previodudis dal bant. La iscrizion e scugnarà in ogni câs jessi completade dentri dai tiermins previodûts des singulis Istituzion (Universitâts, Conservatoris, I.T.S., ...).

## Students laureants ae trienâl che si iscrivin al prin an di un cors di laurea magjistrâl

I students che si laurein a un cors di studis trienâl dentri de ultime session di laurea dal a.a. 2019/2020 e che si notin intal prin an de laurea magjistrâl pal a.a. 2020/2021, dentri dai tiermins fissâts de Universitât, **a son obleâts a compilâ la domande** pai beneficiis tant che **matriculis**.

## La decjadence dai beneficiis e je previodude tai câs di:

- no otigniment dal recuisît di merit, pai beneficiaris tant che matriculis
- anzianitât universitarie in plui dal timp di amissibilitât ai beneficiis
- possès di un titul di studi dal stes nivel o superiôr, ancje se otignût tal forest;
- trasferiment intune altre sede universitarie o rinunzie ai studis pal a.a. 2021/2022 prime dal prin di Lui dal 2022;
- falsetât intes declarazions fatis;
- no iscrizion al an academic di riferiment dentri dai tiermins previodûts des Universitâts, dai Conservatoris, dai I.T.S. e de Academie;
- iscrizion a cors di specializazion, infûr di chei de aree mediche ativâts su la fonde de normative in vore su la materie, par un timp superiôr ae durade previodude dai rispetîfs ordenaments didactics;
- iscrizion a cors di dottorât di ricercje, che no gjoldin de borse di studi daûr dal DM dai 30 di Avrîl dal 1999, n. 224, par un timp superiôr ae durade previodude dai rispetîfs ordenaments didactics;
- iscrizion ai cors dai I.T.S. par un timp superiôr ae durade previodude dai rispetîfs ordenaments didactics;
- no conclusion de pratiche in linie pe domande dai beneficiis in dutis lis sôs modalitâts e proceduris, dentri des scjadincis previodudis.
- dome pal benefici de borse di studi, jessi beneficiaris di altris borsis di studi di impuart superiôr a 1.500,00 euros (art. 23 di chest bant).

Par no lâ in decjadence, i students che si cjatin in un o plui dai câs indicâts, a àn di dâ comunicazion imediade ae ARDiS, cun rinunzie al benefici assegnât, e/o tornâ indaûr i beneficiis in bêçs cjapâts in maniere no dovude o rimborsâ il cost dai servizis gjoldûts.

## Status dai students: in sede, pendolâr e fûr di sede (art. 15)

L'impurt de borse di studi al varie daûr dal comun di residence dai students e de distance de sede dal cors di studis. I students beneficiaris, pe cuantificazion dal impurt des borsis di studi, a puedin jessi considerâts in sede, pendolârs o fûr di sede:

**Students comunitaris.** Pai students comunitaris il status dai students in sede, pendolâr o fûr di sede, pai fins di chest concurs, e je definide inte zonte 1. Par risultâ beneficiaris de borse di studi tant che fûr di sede, i students a scuegnin in ogni câs rispietâ ce che al è previodût dal articul 15.3.

**Students no comunitaris.** I students no comunitaris a son considerâts tant che **fûr di sede cence tignî cont de lôr residence in Italie.** A fasin ecezion i students cuntun nucli familiâr che al sedi in Italie, o i students forescj che a constituissin in Italie un nucli familiâr autonom e diviers rispiet di chel di origjin: in chescj câs si cjape in considerazion la residence in Italie. I students extracomunitaris, a ogni mût, par jessi ricognossûts tant che students fûr di sede, a àn di lâ daûr a ce che al previôt l'articul 15.3.

### **Status di fûr di sede (art. 15.3)**

A son definîts “fûr di sede” i students che **a son lozâts dongje de sede universitarie** (o ben intai comuns considerâts in sede in relazion ae sede didattiche dal cors) doprant, a titul onerôs:

- A. Iis struturis residenziâls de ARDiS pal timp massim di assegnazion
- B. lozaments di privâts o di ents, par no mancul di 10 mêis (tra il prin di Setembar dal 2021 e i 31 di Avost dal 2022).

Il limit di 10 mêis al è ridot a:

- **6 mêis pai students laureants che a son a lozâ intes Cjasis dal Student de ARDiS,** cu la cualifiche di regolâ, che a vuelin fâ l'esam gjenerâl di laurea dentri de ultime clamade previodude pal a.a. 2020/2021;
- **8 mêis pai students iscritti ai I.T.S.**

La declarazion in linie sul lozament e à par ogjet: l'ûs dal lozament a titul onerôs, il recapit, il fit mensîl, la durade dal contrat, la scjadince e i dâts di registrazion te Agjenzie des Jentradis dentri dai 22/10/2021.

La declarazion in linie sul lozament e pues jessi fate intune di chestis modalitâts:

- inte sezion dedicade de domande in linie tal moment de sô compilazion;

• inte sezion dedicate dai servizis in linie, sul sîl [www.ARDISS.fvg.it](http://www.ARDISS.fvg.it), dentri dai **22 di Otubar dal 2021**.

No àn di presentâ la declarazion relative al lozament a titul onerôs i students assegnataris che a varan cjàpât regolarmentri possès dal lozament intes struturis metudis a disposizion de ARDiS pal a.a. 2021/2022.

I students residents in ducj i comuns considerâts fûr di sede, o no comunitaris, che dentri des 13.00 dai 22 di Otubar dal 2021 no varan presentât la declarazion **in linie relative al lozament**, o ben che a varan presentât une declarazion incomplete, **a podaran gjoldi de borse di studi previodude pai students "pendolârs"**.

## Carateristichis dal contrat

Il contrat al à di jessi:

- un contrat di fit sotscriit regolarmentri e registrât dentri dai 22 di Otubar dal 2021;
- intestât al student o cun plui intestataris comprendût il student o a un component dal so nucli familiâr;
- riferît a un imobil no di proprietât di un component dal nucli familiâr dal student che al fâs domande la borse di studi;
- cun fit mensîl, al net des spesis pes utencis (par esempi aghe, energjie eletriche, gas, telefon...), no plui bas di € 120,00.

I students domiciliâts tai convits e tai coleçs universitaris publics o privâts, a varan di compilâ la declarazion in linie intai tiermins e jessi in possès di une certificazion fiscâl valide relative al paiament dal fit pal lozament doprât inte citât sede dal cors universitari.

## Students che a partecipin a programs di mobilitât internazionâl (art. 15.3.3)

I students che a partecipin a un program di mobilitât internazionâl intal a.a. 2021/2022 a saran considerâts students fûr di sede se:

- A. a dimostrin di vê doprât in complès par 10 mêis un lozament a titul onerôs in struturis publichis o privadis dongje de sede universitarie foreste.

Chescj students a varan di segnalâ la partecipazion al program di mobilitât inte sezion specifiche de domande in linie e a varan di presentâ un contrat (o un altri document che al ateste il paiament di un fit), li chel al risulti che a son lozâts a titul onerôs dongje de sede universitarie foreste. Chest document al varà di jessi intestât al student (o cun plui intestataris cjàpât dentri il student) e al varà di vê une durade avuâl a dute la durade de mobilitât.

- B. a dimostrin di vê doprât in complès par 10 mêis un lozament a titul onerôs in struturis publichis o privadis dongje de sede universitarie foreste e/o dongje de sede universitarie dal cors frequentât in Italie.

Tal câs che la mobilitât e duri mancul di 10 mêis, il student, par otignî il ricognossiment dal status di fûr di sede, al varà di fâ rivâ sedi la copie dal contrat di fit stipulât pal lozament a titul onerôs dongje de sede foreste sedi di chel dongje de sede universitarie in Italie, registrât in maniere regolâr. Par chel che al inten il contrat stipulât in Italie, si apliche ce che al previôt l'articul 15.3.

Dome i students che a partecipin a un program di mobilitât internazionâl **par 10 mêis**, doprant pe stesse durade un lozament a titul onerôs dongje de sede universitarie di destinazion, a saran considerâts tant che students fûr di sede, cence tignî cont de residence in Italie.

## Risiervis di assegnazion (art. 19)

Il numar des borsis di studi che a saran dadis fûr si fissarà su la fonde di:

- jentradis che a vegnin de tasse regionâl pal dirit al studi universitari, daûr dal art. 37 de LR dai 14 di Novembar dal 2014, n. 21,
- jentradis che a vegnin dal Fonds di Intervent Integratîf dal art. 18, Cjapitul IV dal decret legjislatîf dai 29 di Març dal 2012 n. 68,
- jentradis che a vegnin dal Fonds di Intervent Integratîf Regionâl
- jentradis che a vegnin di fonds propriis dal bilanç de ARDiS.

Lis risorsis disponibilis pes borsis di studi si assegnaran lant daûr di chestis risiervis di assegnazion:

- 2% ai students cun disabilitâts cun percentuâl di invaliditât dal 66% insù;
- 6% des borsis di studi disponibilis pai students no comunitaris.

Dopo des risiervis segnadis chi parsore, si completarà la assegnazion a ducj i students comunitaris e no comunitaris jentrâts intes graduatoriis dai agns dopo dal prin.

Po dopo si larà indenat fin da pît de graduatorie dai students comunitaris iscris al prin an, e si larà indenat cu la graduatorie dai students no comunitaris iscris al prin an di cors.

Tal câs che lis risorsis finanziariis no sedin avonde par cuvierzi in maniere complete lis graduatoriis, lis risorsis si assegnaran in proporzion al numar dai students idonis che a fasin riferiment a ogni sede operative de ARDiS.

# LOZAMENTS

## Lozaments pe sede di Triest (26.1)

A son a disposizion stanziis singulis o doplis a ûs singul, cun bagn privât o condividût, tal rispjet de normative cuintri la infezion dal COVID-19. I lozaments disponibii a son duncje rideterminâts in 480 lozaments, dividûts in cheste maniere:

**434 lozaments** intes Cjasis dal Student di Triest (56 intal edifici E1, 179 intal edifici E3, 117 intal edifici E4 e 82 intal edifici di vie Gaspare Gozzi);

**41 lozaments** inte Cjase dal Student di Gurize (Palaç De Bassa);

**5 lozaments** inte Cjase dal Student di Pordenon.

## Lozaments pe sede di Udin (26.2)

A son a disposizion stanziis singulis o doplis a ûs singul cun bagn privât tal rispjet de normative cuintri la infezion dal COVID-19. I lozaments disponibii a son duncje rideterminâts in 505 lozaments, dividûts in cheste maniere:

**260 lozaments** inte Cjase dal Student di Udin, Viâl Ongjarie;

Par cause dai lavôrs di ristrutturazion edilizie de residence a saran assegnâts lozaments metûts a disposizion intes structuris convenzionadis o a vignaran stanziâts contribûts a pro dai students che a cjolaran lozament cun contrat di fit a titul onerôs di almancul 10 mêis dongje de sede universitarie (art. 26.2.1)

**101 lozaments** inte Gnove Cjase dal Student di Udin, Pôl sientific dai Riçs;

**40 lozaments** inte Cjase dal Student di Gurize (Palaç De Bassa);

**62 lozaments** inte Cjase dal Student di Pordenon (di chescj, 8 puescj a son risiervâts al Consorzi universitari di Pordenon);

**42 lozaments** inte Cjase dal Student di Glemone.

## Requisît specific (art. 27)

In plui di vê i requisîts di iscrizion, merit, redit e patrimoni fissâts intes normis gjenerâls, i students che a vuelin domandâ di lozâ tes Cjasis dal Student de ARDISS **a àn di jessi a stâ intun dai comuns**



**considerâts tant che fûr di sede in relacion ae sede dal propri cors di studis**, daûr di ce che al è fissât intal articul 15 di chest bant e inte zonte 1.

I students cun disabilitâts cun percentuâl di invaliditât dal 66% insù a puedin dut câs fâ domande di un lozament, ma no àn di jessi residents intal comun sede dal cors di studis.

## **GRADUATORIE - Students iscritti al prin an (art. 30.2)**

La graduatorie provisorie dai lozaments pai students iscritti al prin an di ducj i cors e sarà publicade sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it) **in maniere indicative dentri dai 14 di Setembar dal 2021**.

A vignaran prontadis, par ogni sede universitarie e in ordin decressint di ponts, chestis graduatoriis:

- pai students comunitaris iscritti pe prime volte al prin an di cors;
- pai students no comunitaris iscritti pe prime volte al prin an di cors;
- pai students cun disabilitâts iscritti pe prime volte al prin an di cors.

Il student al è assegnatari dal puest pal a.a. 2021/2022 **de date di amission fissade in chest bant fin ai 31 di Lui dal 2022** (al varà di lassâlu dentri des oris 9.00 dal prin di Avost dal 2021), cu la escluson des fiestis di Nadâl.

I students assegnataris di lozaments a àn l'oblic di lâ daûr des normis **dal Regolamento univ. des Cjasis dal Student e di chel dai relatîfs spazis comuns**, ducj i doi di podê consultâ sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it).

## **GRADUATORIE - Students iscritti ai agns dopo dal prin (art. 30.1)**

La graduatorie provisorie dai lozaments pai students iscritti ai agns seguitîfs e sarà publicade sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it) **in maniere indicative dentri dai 11 di Avost dal 2021**.

A vignaran prontadis par ogni sede universitarie, in ordin decressint di ponts, chestis graduatoriis:

- pai students iscritti ai agns dopo di ducj i pôi didatics competents, includûts i students iscritti al Conservatori e ae Academie di Bielis Arts (pe sede di Udin);
- pai students iscritti ai cors di specializazion, fûr che chei de aree mediche, su la fonde dal decret legislatîf n. 368/1999;
- pai students iscritti ai cors di dottorât che no beneficiin de borse di studi previodude dal DM dai 30 di Avrîl dal 1999, n. 224;
- pai students iscritti ai Istitûts Tecnicos Superiôrs (I.T.S.);

- pai students cun disabilitâts.

## **AMMISSION AL LOZAMENT**

Il calendari des amissions al previôt une serie di zornadis dulà che i students a saran convocâts de ARDiS intes Residencis assegnadis. Il calendari al sarà publicât tal fassicul electronic dal student.

I students beneficiaris inte graduatorie definitive dal lozament a varan di presentâsi tes Cjasis dal Student assegnadis intes zornadis indicadis pe amission al puest.

I oraris di amission e lis variacions eventuâls di datis, leadis a esigjencis organizativis, a saran publicâts sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it).

I students **beneficiaris in graduatorie** a àn di presentâsi inte zornade di convocazion cun cheste documentazion:

- la fotocopie di un **document di ricognossiment** valit che si puedi lei ben (acompagnade dal document in originâl);  
il student no comunitari al varà di presentâsi cul passepuart;

- **une foto tessare**;

- **la atestazion di vê paiât il dipuesit di cauzion**, fûr che par cui che al vedi paiade za la cauzion intai agns academics precedents e no i sedi stade rimborsade;

- documentazion idonee che e ateste che i requisîts a sedin sodisfats e che a sedin lis cundizions previodudis des disposizions sanitariis pal COVID-19 in vore al moment de jentrade intes residencis tant che, dome a titul esemplificatîf, la atestazion di avignude conclusion dal timp di isolament fiduciari, tal câs che al fos previodût.

### **Al moment de amission, ogni student beneficiari al firme l'at di acetazion dal lozament.**

I students che, a cualsisedi titul, no puedin cjapâ possès dal puest daûr dal calendari, a varan di inviâ ae direzion [alloggi.trieste@ardis.fvg.it](mailto:alloggi.trieste@ardis.fvg.it) o [alloggi.udine@ardis.fvg.it](mailto:alloggi.udine@ardis.fvg.it) daûr de sede di riferiment, il modul di amission posticipade disponibil sul sît de ARDiS, cun zontade la copie dal paiament de cauzion, cu lis modalitâts indicadis tal avîs di assegnazion.

I students assegnataris di un lozament pal a.a. 2021/2022, **tal câs di assegnazion cul modul di amission posticipade**, a àn di presentâsi, fûr che tai câs di fuarce maiôr, li de portinarie de Cjase dal Student di assegnazion **dentri di un mês** de date di amission fissade par sotscrivi l'at di acetazion dal

lozament e la documentazion relative, se di no **a pierdaran il dirit al benefici** e dute o part de cauzion e sarà acuiside par paiâ la rete dal prin mê. Lis situazions di impediment a àn di jessi comunicadis daurman aes caselis: [alloggi.trieste@ardis.fvg.it](mailto:alloggi.trieste@ardis.fvg.it) o [alloggi.udine@ardis.fvg.it](mailto:alloggi.udine@ardis.fvg.it) daûr de sede ARDiS di riferiment.

Tal câs di amission posticipade inte Residence dai Riçs, il student al varà di concludê cui uficis de ARDiS la zornade di jentrade daûr des esigjencis dai stes uficis.

I students che **no si presentaran** par cjapâ possès dal lozament intai dîs e intai oraris fissâts e che **no presentaran il modul di amission posticipade** cu la copie dal paiament de cauzion, fûr che tal câs di chei che a vedin za paiade la cauzion intai agns academics precedents e no ur sedi stade rimborsade, dentri di doi dîs di vore precedents a chel di amission a saran **declarâts decjadûts dal benefici dal lozament**.

# NORMIS GJENERÂLS

## SERVIZI MENSE UNIVERSITARI

### 1.1 Modalitâts di acès

Par acedi ai servizi di ristorazion si à di vê in alternative:

- **student card** dade fûr des segretariis des Universitâts pai iscritti.
- **tessere ARDiS** pai iscritti ai Conservatoris, ae Sissa, ae Academie di Bielis Arts e ai I.T.S. Lis modalitâts di consegne a son indicadis sul sît ARDiS inte sezion “Ristorazion”.

In cualchi pont di ristorazion si pues doprâ la App “bookAmeal” che cun chê si puedin prenotâ e paiâ i pascj. Dome in chescj ponts di ristorazion la App e cjape il puest de tessare fisiche. La liste dai ponts di ristorazion dulà che si podarà doprâ la App “bookAmeal” si podarà consultâ sul sît de ARDiS inte sezion “Ristorazion”.

I students iscritti ai Conservatoris, ai I.T.S., ae Academie di Bielis Arts G.B. Tiepolo e ae SISSA a àn di acedi ai servizis in linie de ARDiS e compilâ la sezion dai dâts anagrafics par otignî la consegne de tessare.

### 1.1 Tarifis

Ogni student al à dirit a un past a gustâ e a un a cene.

La ARDiS e assegne di ufici ai students la tarife relative ae fasce di € 4,80.

## RIDUZIONE DE TARIFE

I students iscritti aes Universitàs, ai Conservatoris, ai ITS, ae Academie e ae SISSA a puedin presentâ domande in linie dentri dai **30 di Jugn dal 2022** par domandâ il “**servizi mense a tarife ridote**”. Inte domande in linie i students a àn di meti dentri i dâts relatîfs ae atestazion ISEE pes prestazions agjevoladis pal dirit al studi universitari in cors di validitât riferide a lôr.

ISEEU 2021 - pes domandis in linie compiladis di Lui a Dicembar dal 2021

ISEEU 2022 - pes domandis in linie compiladis dal 01/01/2022 ai 30 di Jugn dal 2022.

I students iscritti ai cors di dottorât (residents o no residents in Italie) a puedin sielzi pal acès ai beneficis une diverse costituzion dal nucli familiâr, in aplicazion dal articul 8, come 4 dal DPCM n. 159/2013 e modificazions e integrazions seguitivis.

Pai students iscritti aes Universitàs, ai Conservatoris, ai ITS, ae Academie e ae SISSA la ARDiS e pues avalêsi de acuisizion direte dai dâts ISEE de bancje dâts di chestis istituzions dulà che a son presints, e cence furnî garanziis sui tims di inzornament de fasce.

Daûr de acetazion de domande in linie dal “servizi mense a tarife ridote” si aplicaran i presits indicâts chi sot:

Fasce	Indicadôr	Presit
1	ISEE di no plui di € 23.626,32 e ISPE no sore di € 51.361,58	€ 2,15
2	ISEE tra € 23.626,33 e € 30.000,00 e ISPE tra € 51.361,58 e € 60.000,00	€ 3,70
3	ISEE di plui di € 30.000,00 e ISPE no sore di € 60.000,00	€ 4,80

Note: inte Mense Universitarie Centrâl di Triest al è atîf ancje il servizi gulizions. Lis tarifis relativis a saran publicadis plui indevant sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it).

I presits indicâts inte tabelle a fasin riferiment al past intîr. Il **past ridot** al è ativât par dutis lis fassis di redit e al è previodût dome in cualchi pont di mense. Lis tarifis relativis a saran publicadis plui indevant sul sît [www.ardis.fvg.it](http://www.ardis.fvg.it).

La tarife agjevolade domandade pal a.a. 2021/2022 e vignarà ativade **dal prin di Zenâr dal 2022** e e sarà valide **fin ai 31 di Dicembar dal 2022**. A fasin ecezion i **students iscritti al prin an**, che par lôr la tarife agjevolade e sarà ativade dentri di 35 dîs de date de domande.

I students idoneis ae borse di studi a acedin al servizi mense ae tarife di **€ 2,15**.

I **students** cun disabilitâts daûr dal articul 3, come 1, de leç dai 5 di Fevrâr dal 1992, n. 104, o cun invaliditât dal 66 par cent insù, esonerâts dal paiament de tasse regionâl pal dirit al studi universitari, a acedin simpri al servizi di ristorazion ae **tarife di € 2,15**.

I students che a àn za une laurea e che si iscrivin a un **cors di laurea dal stes nivel o inferiôr** a acedin al servizi di ristorazion cu **la tarife di tierce fase di € 4,80**.

Ae stesse tarife di € 4,80 a puedin vê il servizi mense universitari, pai prins trê agns di une laurea magjistrâl a cicli unic, i students che a àn za une laurea trienâl.

Pai students che a partecipin a programs di mobilitât internazionâl *incoming* o par chei che a vegnin dal forest e che a partecipin a cors intensîfs di lenghe taliane, e je aplicade une tarife di **€ 5,00**.

I utents elencâts chi sot a acedin al servizi mense ae tarife che e garantîs di cuvierzi il cost dal past:

- students cun pratichis di imatricolazion incompletis;
- students che a frequentin cors singui;
- students iscrits al percors formatîf 24 Cfu indicât tal DM 616/2017 in atuazion dal Decret Legjislatîf n. 59 dai 13/04/2017 (abilitazion pal insegnament);
- personâl docent e no docent des Universitâts di Triest e dal Friûl;
- personâl de ARDiS e personâl de Aministrazion regionâl e di altris ents regionâi;
- partecipants a cunvignis, seminaris e ativitâts di studi, master che no pain la tasse regionâl pal dirit al studi universitari;
- altris destinatari dai intervents pal dirit al studi universitari daûr dal art. 4, c.2 de L.R. 21/2014;
- altris eventuâi utents autorizâts de ARDiS
- 

Responsabile dal procediment aministratîf:

dotore Patrizia Pavatti

## Contats – Sede di Triest

### Sportel Informazions

Salita Monte Valerio 3, 34127 Triest

**info.trieste@ardis.fvg.it**

Tel: 040 3595205

Fax: 040 3595352

### Oraris dal sportel telefonic:

di lunis a vinars des 09.30 aes 12.00

### Altris contats utii

Servizi		Telefon
Borsis di studi		
Contribûts pal lozament		
Contribûts pe mobilitât internazionâl	info.trieste@ardis.fvg.it	040 3595205
Rimbors de tasse regionâl		
Lozaments tal comprensori universitari di Triest e Gurize	alloggi.trieste@ardis.fvg.it	040 3595302/213
Servizi di ristorazion e di erogazion des tessarîs de mense	ristorazione.trieste@ardis.fvg.it	040 3595357/207
Assistence tecniche informatiche	assistenza.informatica@ardis.fvg.it	

## Contats – Sede di Udin

### Sportel Informazions

Viâl Ongjarie 39/b, 33100 Udin

**info.udine@ardis.fvg.it**

Tel: 0432 245772

Fax: 0432 245777

### Oraris dal sportel telefonic:

di lunis a vinars des 09.30 aes 12.00

### Altris contats utii

Servizi		Telefon
Borsis di studi		
Contribûts pal lozament	info.udine@ardis.fvg.it	0432 245772
Contribûts pe mobilitât internazionâl		
Rimbors de tasse regionâl		
Lozaments a Udin	alloggi.udine@ardis.fvg.it	0432 245714
Lozaments a Pordenon, Gurize e Glemone	alloggi.udine@ardis.fvg.it	0432 245715 0432 245716
Servizi di ristorazion e di erogazion des tessaris de mense	info.udine@ardis.fvg.it	0432 245717
Assistence tecniche informatiche	assistenza.informatica@ardis.fvg.it	

## Tratament dai dâts personâi su la fonde dal Regolament UE 2016/679 (art. 12)

Il Titulâr dal tratament dai dâts personâi e je la Agenzie regionâl pal dirit al studi - ARDiS, inte persone dal Diretôr gjenerâl (tel. +39 040 3595326/ 328 pueste eletroniche: [direzione@ardis.fvg.it](mailto:direzione@ardis.fvg.it) PEC: [ardis@certregione.fvg.it](mailto:ardis@certregione.fvg.it)).

Responsabil de protezion dai dâts (RPD):

dot. Mauro Vigni, - Place de Unitât de Italie n. 1 – Triest - tel. +39 040 3773707 - e-mail: [direzione@ardis.fvg.it](mailto:direzione@ardis.fvg.it) - PEC: [ardis@certregione.fvg.it](mailto:ardis@certregione.fvg.it)

Responsabil dal tratament dai dâts personâi:

Insiel S.p.A. – vie S. Francesc di Assisi 43 - Triest – tel. +39 040 3737111 – e-mail: [privacy@insiel.it](mailto:privacy@insiel.it)

Sub responsabil dal tratament dai dâts personâi (nomenât di Insiel S.p.A.):

In4matic, vie Breventano 12 Pavia (PV) - 27100.

L'interessât al à dirit di acedi ai siei dâts, di retificâju o di cancelâju, di oponisi al lôr tratament o di domandâ la limitazion e la portabilitât.

L'interessât al à il dirit di proponi reclam al Garant pe protezion dai dâts personâi.

In cualsisedi moment, l'interessât al pues esercitâ i propriis dirits inviant al Titulâr dal tratament:

une email a [direzione@ardis.fvg.it](mailto:direzione@ardis.fvg.it)

une pec a [ardis@certregione.fvg.it](mailto:ardis@certregione.fvg.it)